

Adam
London
Box 160

1 Kings 17:3-12

Hebrew Translation

Translation & Elijah rose & left to Zarephath & went to the gate of the city. & behold there a widow was
widow woman there of Zarephath & city of gate to he went & Zarephath he left & he rose &
v.10 וַיָּקָם אֵלִיָּהוּ וַיֵּרָד צָרְפָּת וַיֵּלֶךְ אֶל-פֶּתַח הָעִיר וַיְהִינָה שָׁם אִשָּׁה אַלְמָנָה

TL gathering wood & he called to her & said, "Now bring to me a little water in a cup & I will drink."

I will drink & jar in the water little from me to now of bring he said & her to he called & trees gathering
מִקְנָשָׁיו יָצְאָה וַיִּקְרָא אֵלִיָּהוּ וַיֹּאמֶר קָהֵי-נָא לִי תַעֲצֹט-תַּיִם בְּכֶל יְהוָה

Translation & she left to get it, but he called to her & said, "Now bring to me a piece of bread in your hand."

your hand in bread & piece me to now bring to said & her to he called & get to left & &
v.11 וַתֵּלֶךְ וַתִּקְחֶת וַיִּקְרָא אֵלִיָּהוּ וַיֹּאמֶר לֵאמֹר לֵקְחִי-נָא לִי פֶתַח לֶחֶם בְּיָדְךָ

Translation & she said, "The life of the LORD your God! There is not a breadcake to me as only a palm full

flour of palm fullness only as bread me to there is not your God LORD of life she said &
v.12 וַאֲנִי הִי-יְחֹוָה אֱלֹהֶיךָ יְיָ-שֵׁ-לֹא תַעֲצֹג כִּי יֵאָמַר תֵּלֵךְ בְּכַף-קֶמַח

TL of flour in the jar & from little oil in the jug. & behold I am gathering wood

trees wood two gathering (am) I behold & jug in the oil little from & jar in the
בְּכֶל הַתַּעֲצוֹט שָׁמַן בְּצִפְחוֹת וַיְהִינָה מִקְנָשָׁיו וְאֵנִי יָצְאָה

& I will go to my son to make it & he & I will eat & we will die."

we will die & he will eat & my son to & me to him will make & I will go &
וְאֵנִי הֹלֵךְ וְעֹשֶׂה יְחִיהָ לִי וְלִבְנִי וְלִי-לֶחֶם לְאִנְהוּהִי וְיָנֹם וְאֵנִי